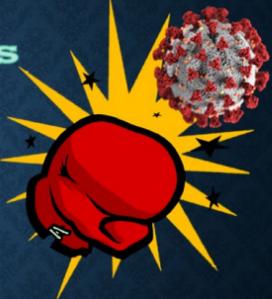


# 华盛顿地区同乡会 联合会为美国疫情募捐倡议书



**Crush Coronavirus**

With the outbreak of coronavirus, our local medical professionals and facilities are suffering from a lack of medical supplies.

The Coordination Council of Chinese American Associations (CCCCA) is calling for urgent donations from each generous person just like you to help our local medical professionals and facilities have adequate personal protective equipment to fight the coronavirus!

Check: Payable to CCAA, mailing address: 210 Autumn Wind Way, Rockville, MD 20850  
 PayPal: [donation@cccaa.org](mailto:donation@cccaa.org)  
 Please provide your name, mailing address, contact number and email address for a tax-exempt receipt.

240-205-2779 443-858-9078 202-288-8228 301-728-9815

CCCCA, the largest Chinese American umbrella organization in Greater Washington area, was formally founded in 2003 as a nonprofit organization under IRS Code 501C(3). We strive for making an even better America.

美国，是我们的第二故乡。这里曾是我们当年海外求学的最美青春年华。在这片土地上所走过的路，每一个脚印里都洒满了勤奋、自勉、自尊和坚强。

当新型冠状病毒于武汉爆发初期，我们海外儿女便紧急发起募捐。自1月23日华盛顿地区同乡会联合会成立“肺炎疫情捐助协调小组”以来，募捐倡议书甫一公布，就得到了众人的广泛响应，华人社区热情高涨，协调小组兵分几路，不辞辛劳四处采购，陆续空运一批又一批表达拳拳之心的医用物资到祖国抗疫前线。

这份沉甸甸的爱并没有挡住病毒的蔓延。目前新冠病毒已成为全世界人民共同面对的灾难。在我们的祖国以良好的举措基本控制住了国内疫情发展的同时，我们生活居住的“第二故乡”开始出现口罩、一次性手套、防护服等医用物品告急。此时此刻，我们需要凝聚亲情，以一支重要的美国少数民族裔的身份挺身而出，以主人翁精神，为大华府当地医院、社区募捐急需的医用物品。

这里是我们的工作生活的家园，这里是我们的孩子健康成长的乐土。现在，我们需要和美国的各族裔站在一起，齐心协力、共同抵抗疫情。我们尽最大的努力，回馈社区，表达我们美国华人对第二故乡的爱和认同。

大家行动起来吧！爱心不在大小，数额不在多少，让我们以实际行动表达我们华人华侨与其他族裔民众共抗疫情，共同担当的勇气和责任！

我们华人社区历来是激情与理性并存的社区。我们华裔一族历来是有难必帮、有求必应的友善族裔。我们普罗大众这次更要在疫魔面前显出风度和风范，让我们为自己生活的家园慷慨解囊，愿我们自己心手相牵，众志成城，力克时艰。

同乡会联合会“肺炎疫情捐助协调小组”在孙杰会长和黄雷理事的带领下，将发动所有力量寻找可靠的医疗物资生产源头，严格按国际医学标准进行采购；在人员调配上，在受赠渠道上，在善款使用上，均严格遵守美国捐赠法律的规定。所

采购医疗物品，均通过与本地各级医疗机构、政府部门密切沟通后，与受赠医院保持点对点联系。

同样，美国现在的一线医护人员也屡屡在基本医疗物资短缺、医疗资源不足的困境中继续着他们的本职工作。在这危难的时刻，我们只有抱团取暖，才能化寒冬为暖阳，才能为每一位华人侨胞心里注入生命的关怀，带来爱的力量。

从美国疫情蔓延情势来看，峰值即将到来，时间紧迫，让我们加快步伐，把我们对第二故乡的主人翁意识化作争分夺秒的具体行动。

华盛顿地区同乡会联合会倡议扩大募捐规模，将捐款行动扩大到各同乡会，尽快将聚拢的捐款用于统一购买美国当地急需短缺的医疗物资，快速通过合法的渠道运送到我们的身边。

我们的募捐活动完全公开透明，严格遵守美国法律，且严格按照非营利机构的财务规定运作，捐款数目和购买的医疗用品都将实时公布。同乡会联合会在上一轮为祖籍国疫情募捐中，已经以巨大的行动力、崇高的公信力、无私的透明度，建立起心悦诚服的华人社团形象，总计捐款约十多万美元，每一笔账目都一清二楚，工作组成员在辛苦奔忙的过程中，常常以简单汉堡裹腹，大冬天喝最便宜的瓶装水了事。相信，这样的爱心义举，这样的壮烈情怀，还将在这新一轮善款募捐中涌现。

可喜的是，在倡议书尚未发出之际，同乡会联合会就已经收到爱心民众的捐款，并且，两批捐赠已经送往两个定点医院用于一线医务人员！

天下大同，大爱无疆，我们爱万里之遥的祖国，也爱脚下的这片土地。大华府的父老乡亲们，让我们为第二故乡加油，为移民家园解难，为共克疫情助力。

愿天降怜爱，赐予太平；愿世界安好，人类祥和。  
 捐款支票：Payable to CCAA

请寄到：210 Autumn Wind Way, Rockville, MD 20850

电子支付 PayPal: [donation@cccaa.org](mailto:donation@cccaa.org), 请捐款人务必注明：捐款人姓名、地址、email 及联系电话，以便及时为您提供捐款免税证明。

募捐活动联系人：  
 沈月亮 301-792-8881  
 李二成 202-378-0097  
 胡荣华 703-568-1388  
 乔楠 703-888-8865

大华府地区的医疗机构，如果急需医疗保护物资，请与同乡会联合会联系捐赠。联系人：

黄雷 240-205-2779  
 梁瑞莲 443-858-9078  
 韩军 202-288-8228  
 孙杰 301-728-9815  
 美国华盛顿地区同乡会联合会  
 2020年3月17日



## 李兴会计师事务所

FINANCIAL & ACCOUNTING TAXES SPECIALISTS, INC

您是否付出太多税金呢？新的税法专业知识一定可以让我们帮您节省税金  
 30年以上个人及公司财务、税务专业的丰富经验

- 三十年以上个人及公司行号专业的丰富经验，包括成立公司、全美五十州个人及公司报税、会计、财务、税务、投资、移民投资、合资、商业及店面买卖、住家、出租、商业房屋、贷款、退休、遗产、员工福利、子女教育基金等策划。承办大陆、台湾、东南亚、欧洲、美国等各种商业贸易，移民投资合资等，国外公司在美国成立分公司的经营市场策划咨询。
- 承办全美五十州州税、联邦税、特别行政区、个人、公司及合伙人等，各种商业税务、非营利公司、新移民与国外资产税务申报。
- 承办全美各州各种公司组织成立，有限公司、合伙人、非盈利公司以及个人各种商业、贸易等。
- 承办公司行号，每月、每季、每年簿记、员工薪资、零售税、资产税、建立会计制度，电脑设计，节省税务策划等。

5-045

C/O MR. ANDY LEE  
 请看我们的网站及咨询  
[www.FATSIEFILES.com](http://www.FATSIEFILES.com)  
 Email: [faatsi@gmail.com](mailto:faatsi@gmail.com)  
 办公时间：1:00pm-8:00pm  
 一星期七天为您服务（请预先预约）

●马州盖城 7831 Muncaster Mill Road, Gaithersburg, MD 20877  
 301-556-2997 or 301-519-2277 or 301-250-8001  
 ●马州巴尔的摩 (Towson, MD) ●马州哥城 (Columbia, MD)  
 1-888-888-6128 (免费电话) 传真: 301-963-0026  
 ●维州 (Falls Church, VA) 1-888-888-6128 (免费电话)

## Angelo USA Inc

舒齐 注册会计师  
 洪佩蒂 注册会计师

- \*专精公司、个人报税
- \*专精外国人在美国报税
- \*专精美国人外国收入、外国资产报税
- \*受理申请大学咨询和填写
- \*代理申请各种公司、设计会计制度

Tel: (240) 506-1252, (301)340-8888 5-104  
 Email: [samshu2005@yahoo.com](mailto:samshu2005@yahoo.com)  
 地址: 932 Hungerford Dr. #39B, Rockville, MD 20850

## 精打细算可守本 灵活运用可生财

## 刘会计事务所

刘佳 注册税务师

专精节税规划，地产投资抵税  
 国外资产税收，疑难税务交涉  
 全美公司成立，薪资核算发放

电话: 240-899-4990 传真: 1-888-317-2608

[www.LiuTaxGroup.com](http://www.LiuTaxGroup.com) 5-134  
 Email: [LiuTaxGroup@gmail.com](mailto:LiuTaxGroup@gmail.com)  
 微信号: LiuAssociatesInc  
 地址: 46090 Lake Center Plaza #101D Sterling VA 20165

## 何佩芬稅務師事務所

P&G Accounting & Tax Services  
 联邦执照注册税务师 EA MSF  
 Tel: (571)551-1118 Fax: (703)956-2881  
 Email: [PandG.ats@gmail.com](mailto:PandG.ats@gmail.com)

稅務咨询、计划、申报(全美50州)  
 稅務交涉 外国人报稅  
 财务咨询、分析、管理 申请工卡  
 公司建立、建账 簿记报表  
 薪發发放 生意买卖合同

203 Yoakum Parkway #1118,  
 Alexandria, VA 22304 5-144

## Moy Cheung & Company

### 梅張會計師樓

执照会计(CPAs), 税务师(EAs), 内部审计师(CIA), 稅務律師  
 申报个人, 公司, 信托和非盈利组织所得稅符合規章审计  
 稅務稽核代表, 收稅程序, 危机或收稅干預, 信托基金免除罰款, 妥协支付稅款,  
 对稅務法院立案或者未立案的案件向國稅局上訴部門請求結案, 或作法院立案代表

DC Office (大會堂旁)  
 1310 Ninth Street, N.W. Washington, DC 20001-4208  
 电话: (202) 234-2228  
 (202) 797-9288  
[info@moycheungfinancial.com](mailto:info@moycheungfinancial.com)

Rockville Office (郵政局停車場旁)  
 10 North Street Rockville, MD 20850  
 电话: (301) 838-2881  
 (301) 838-8708  
[www.moycheungfinancial.com](http://www.moycheungfinancial.com)

## 首都理财会计师/税务师事务所

CAPITAL TAX SERVICES

- 承办全美国各州州税，联邦税，个人及公司名号商业税务申报
- 非营利公司税务申报
- 稅局查账交涉
- 各种公司成立，注册及代理申请营业执照
- 公司、个人稅務计划，记账，工资发放
- 代办外国公司及个人稅務申报
- 财务节稅计划，投資策劃
- 人壽保險规划
- 退休计划年金
- 多年成功报稅經驗
- 电子申报，价格合理
- 誠信服务，专业可靠
- 遵法省稅，口碑極佳
- 敬業守德，為您刻保險私

Tel: 240-506-1595, Fax: 301-294-4088  
 Email: [capitaltaxone@gmail.com](mailto:capitaltaxone@gmail.com)

新地址: 622 Hungerford Dr, Suite 18(二楼)  
 Rockville, MD 20850 (在馬州大中華超市后面的 Town House, 走路仅2分钟)

## 郑乔云会计事务所

Abacus Accounting & Tax Services LLC

超过15年工作经验 服务热情 收费合理  
 精通英语、国语、福州话

- \* 成立公司及其他商业组织
- \* 代办营业执照
- \* 生意转让
- \* 申报公司
- \* 个人营业及其他各稅
- \* 电脑会计及簿记
- \* 员工薪資
- \* 财务节稅计划
- \* 个人财务报表
- \* 商业契约翻译
- \* 办理公司、个人所得稅
- \* 服务全美50州

301-610-0100 (O) 301-610-7879 (F)  
 本公司位于金山、美心附近约0.25mile  
 966 Hungerford Dr, Suite 17A, Rockville, MD 20850  
 (敬請電話預約)